



„Ein großer Europäer“: Eurodistriktrat verabschiedet Roland Ries

Der Eurodistrikt Strasbourg-Ortenau verabschiedet seinen langjährigen Präsidenten Roland Ries in den Ruhestand

Offenburg, 3. Dezember 2020 – „Jedes politische Engagement birgt einen Traum und es ist oft dieser Traum, der es ermöglicht, die größten Missionen zu erfüllen“, mit diesen Worten blickte der ehemalige Straßburger Oberbürgermeister Roland Ries bei der Ratssitzung des Eurodistrikt Strasbourg-Ortenau am 3. Dezember 2020 auf die Anfänge seiner insgesamt zwölfjährigen Eurodistrikt-Amtszeit. In wechselnder Rolle als Präsident und Vizepräsident, hatte Ries die Entwicklung des Eurodistrikts von Beginn an mitgetragen und geformt und zog nunmehr eine insgesamt positive Bilanz der vergangenen Jahre.

„Jede neue Initiative bedarf einer gewissen Anlauf- und Entstehungszeit, auch der Eurodistrikt hat hierbei keine Ausnahme gemacht“, erinnerte Ries mit Blick auf die anfänglich nötigen Weichenstellungen zwischen den unterschiedlichen administrativen Systemen beider Länder. „Aber gemeinsam haben wir einen guten Kurs gefunden und sind einen weiten Weg gegangen. Heute kann der Eurodistrikt stolz auf seine grenzüberschreitenden Errungenschaften in so vielfältigen Bereichen sein“, führte Ries weiter an. Dabei unterstrich er beispielhaft die intensive grenzüberschreitende Netzwerkarbeit des Eurodistrikts, die zahlreich angestoßenen Projekte deutsch-französischer Zusammenarbeit, bei denen der Eurodistrikt wiederholt Vorreiter war und freute sich über eine auch auf den nationalen Ebenen gestiegene Anerkennung des EVTZ, die im Aachener Vertrag ihren bisherigen Höhepunkt fand. „Die Präsidentschaft des Eurodistrikts war ein spannendes Abenteuer, denn sie gehörte zu jenen Missionen, deren Verlauf nicht bereits im Vorfeld festgeschrieben war, sondern die sich im Laufe der Zeit erfinden“, so der scheidende Präsident in seiner Abschiedsrede.

Die Ratsvertreter betonten das besondere Verdienst von Roland Ries an dem Erreichten und dankten herzlich für den gemeinsam gegangenen Weg. Landrat Frank Scherer würdigte Ries als „großen Europäer, der sich für die europäische Sache im Eurodistrikt Strasbourg-Ortenau und damit auch nah an der Basis für die Menschen eingesetzt hat“. Ries erkannte dabei stets früh Notwendigkeiten und setzte Maßstäbe, um die Infrastrukturen im gemeinsamen grenzüberschreitenden Lebensraum zu verbessern und Hindernisse im grenzüberschreitenden Alltag zu beseitigen. Auch Generalsekretärin Anika Klaffke sprach im Namen des Generalsekretariats dem scheidenden Präsidenten Ries ihren Dank für die vertrauensvolle Zusammenarbeit und Unterstützung aus. Zum Abschied schickten die Ratsmitglieder Roland Ries mit einem Präsentkorb bestückt mit Spezialitäten des gemeinsamen Gebiets und einem Stopp am Oberkircher Brennersteig auf eine kulinarische Entdeckungsreise durch den Eurodistrikt. Und Landrat Frank Scherer sagte Adieu mit dem Zitat von Charles Baudelaire „Une suite de petites volontés fait un gros résultat“.

Pressekontakt:

Katrin Neuss

Referentin für Presse- und Öffentlichkeitsarbeit

+49 (0)7851-899 75 15

katrin.neuss@eurodistrict.eu



« Un grand européen » : Le Conseil de l'Eurodistrict fait ses adieux à Roland Ries

Le Conseil de l'Eurodistrict Strassbourg-Ortenau fait ses adieux à Roland Ries, son président de longue date qui prend sa retraite.

Offenbourg, 3 décembre 2020 – « Tout engagement politique comporte une part de rêve, et c'est souvent ce qui permet d'accomplir les plus grandes missions », c'est avec ces mots que, à l'occasion du Conseil de l'Eurodistrict Strassbourg-Ortenau le 3 décembre 2020, l'ancien maire de Strassbourg, Roland Ries, a évoqué les débuts de son mandat long de douze ans à l'Eurodistrict. Alternant les rôles de président et de vice-président, Roland Ries a soutenu et façonné le développement de l'Eurodistrict depuis le tout début et dresse à présent un bilan globalement positif des dernières années.

« Chaque nouvelle initiative nécessite un certain temps de mise en route et de rodage et l'Eurodistrict n'a pas échappé à cette règle », a rappelé Roland Ries, en évoquant le choix nécessaire entre les différents systèmes administratifs des deux pays. « Mais ensemble, nous avons trouvé une bonne voie et nous avons fait du chemin. Aujourd'hui, l'Eurodistrict peut être fier de ses réalisations dans tant de domaines très divers », a poursuivi Roland Ries. Il a souligné les activités intensives de mise en réseau transfrontalière de l'Eurodistrict, les nombreux projets de coopération franco-allemande initiés et où l'Eurodistrict a joué à plusieurs reprises le rôle de pionnier, et s'est réjoui d'une reconnaissance nationale plus accrue du GECT, qui a atteint son point culminant avec le Traité d'Aix-la-Chapelle. « Présider l'Eurodistrict a été une aventure passionnante, car elle fait partie de ces missions dont le chemin n'est pas tracé par avance, mais qui s'inventent au fur et à mesure », a déclaré le président sortant dans son discours d'adieu.

Les représentants du Conseil ont souligné le mérite particulier de Roland Ries dans ce qu'il a accompli et l'ont remercié chaleureusement pour le chemin parcouru ensemble. Le Landrat Frank Scherer a rendu hommage à Roland Ries en tant que « grand Européen, qui a défendu la cause européenne dans l'Eurodistrict Strassbourg-Ortenau et qui s'est également impliqué à la base pour les citoyens ». Roland Ries a reconnu très tôt la nécessité d'améliorer les infrastructures de l'espace de vie transfrontalier commun et de supprimer les obstacles à la vie quotidienne transfrontalière. Au nom du Secrétariat général, la Secrétaire générale Anika Klaffke a également exprimé sa gratitude au président sortant pour sa coopération en toute confiance et son soutien. En guise de cadeau d'adieu, les membres du Conseil ont invité Roland Ries à faire une découverte culinaire de l'Eurodistrict, avec un panier cadeau rempli de spécialités du territoire et une visite à l'Oberkircher Brennersteig. Et le Landrat Frank Scherer lui disait au revoir avec la citation de Charles Baudelaire « Une suite de petites volontés fait un gros résultat ».

Contact presse :

Katrin Neuss

Responsable presse et communication

+49 (0)7851-899 75 15

katrin.neuss@eurodistrict.eu